

# Escaudain

## info



*Bonne Année 2017 !*



EDITO ..... p. 2  
 TRAVAUX ..... p. 3 et 4  
 CÉRÉMONIES & FESTIVITÉS ..... p. 4 à 8  
 VIE CULTURELLE & SPORTIVE ..... p. 9 à 13  
 SEMAINE DE LA CITOYENNETÉ... p. 14 et 15  
 ENFANCE ET JEUNESSE ..... p. 16 et 17  
 DIVERS ..... p. 17 à 19  
 MANIFESTATIONS À VENIR ..... p. 19  
 TRIBUNES DES GROUPES ..... p. 20

# edito



Chères Escaudinoises,

Chers Escaudinois,

Alors que nous vivons de plus en plus dans un monde difficile, fait d'égoïsme, et de repli sur soi, la tradition bien ancrée que celle d'échanger des vœux pour la nouvelle année est quand même bien sympathique.

Aussi, je vous souhaite, à toutes et à tous, une bonne année.

Une année 2017 de bonheur, de santé et de réussite !

Que la jeunesse, vos enfants – notre priorité, notre avenir - puissent étudier et grandir dans de bonnes conditions

notamment dans chacune de nos écoles, le prochain budget de la ville y consacra une bonne part.

Nos efforts, sans cesse renouvelés, permettront d'accompagner au mieux de nos possibilités les associations et celles et ceux qui les fréquentent.

À l'aube de cette année nouvelle, permettez-moi de saluer les engagements des bénévoles dans notre tissu associatif si riche à Escaudain, et c'est une chance que bien des voisins nous envient. Permettez-moi de saluer le travail de mon équipe et de l'ensemble du conseil municipal, ainsi que des services municipaux.

Vous allez découvrir certaines de leurs actions et réalisations au fil des pages de ce bulletin d'informations.

Même si les temps sont durs, nous ne devons rien lâcher.

Escaudain se relève ! En témoigne l'augmentation de la population : 9.164 au recensement de 2011 et 9.588 au recensement de 2016. Cette augmentation sera appliquée par tiers jusqu'en 2019, ainsi la population légale (comprenant la population municipale plus la population comptée à part) sera de 9.397 au 1er janvier 2017.

Nul doute que cela résulte du développement urbain de la ville engagé depuis quelques années et que nous poursuivons et poursuivrons raisonnablement.

Que cette nouvelle année soit porteuse de valeurs de partage, de solidarité et que notre ville d'Escaudain croit plus que jamais en son avenir et en sa jeunesse.

Aussi, je vous invite à participer à la cérémonie des vœux organisée le vendredi 13 janvier, rendez-vous dès 18h, salle de la jeunesse.

« L'avenir est quelque chose qui se surmonte. On ne subit pas l'avenir, on le fait ! » Georges BERNANOS

Très cordialement,

Votre Maire,  
Bruno SALIGOT.



Les travaux de l'église sont achevés et ont été inaugurés le 8 octobre dernier. A cette occasion, une rétrospective des travaux a été présentée. Ceux-ci ont débuté en 2015 et se sont déroulés en trois phases, la 1<sup>ère</sup> a consisté en la restauration de la maçonnerie en pierre de la flèche du clocher, y compris le parapet. La 2<sup>ème</sup> phase a consisté en la rénovation de la façade sud (côté jardin public) et la 3<sup>ème</sup> et dernière phase consistait quant à elle en la réfection de la façade nord (côté monument aux morts). A la suite de cette présentation, l'assemblée a été invitée à l'intérieur



Dévoilement de la plaque commémorative par M. Bruno SALIGOT, Maire, M. Jacky Laure, Maire Honoraire, et Mme Jocelyne LOSFELD, Vice-Présidente de la CAPH



de l'église afin d'assister au vernissage de l'exposition « Notre Eglise et sa Tour, témoins de notre Histoire ... Histoire d'une restauration », lequel était accompagné d'une conférence animée par Etienne LOUIS, archéologue, conférencier et Président de l'association ARKEOS de Douai.

## Mise en service de la vidéo-protection



Le système de vidéo-protection en centre-ville est désormais en service. Cette installation permet d'enregistrer, en continu, l'ensemble des faits se produisant sur la place Léon Gambetta et ses abords. Le recours à ces images est possible en cas de survenue d'événements délictueux.

Le système est sécurisé et l'accès aux images enregistrées est strictement réglementé et limité.

Les angles de vue des caméras ne portent que sur le domaine public et les éventuelles parties de bâtiments privés qui sont dans leur champ de vision

sont totalement floutés et verrouillés afin de garantir le respect de la vie privée.

De nouvelles caméras seront, à l'avenir, installées dans d'autres quartiers de la ville. Notamment dans le quartier « Louise Michel » où elles vont être opérationnelles dans le même temps grâce à un partenariat très positif avec le bailleur G.H.I.





## Ouverture du nouveau bureau de police

La rénovation des locaux du 27 bis, place Gambetta (ancien logement du receveur de La Poste) est achevée et les services de la Police Nationale ont ainsi pu intégrer leurs nouveaux locaux début novembre.

Pour rappel, une partie des travaux a été réalisée par des entreprises (électricité, remplacement de trois châssis de fenêtres et de deux portes ainsi que la création d'une rampe d'accès pour les personnes à mobilité réduite), le reste a été effectué en régie par les services municipaux (peinture, isolation, faux-plafond, remplacement des menuiseries intérieures, pose d'un parquet et réfection des sanitaires).

## Locaux scolaires

Des travaux de rénovation et d'isolation ont été effectués cet été à l'école maternelle Marcel Cachin. Ceux-ci comprenaient la réfection de l'installation électrique, comprenant la pose de détecteurs de présence ainsi que la pose de faux plafonds dans l'ensemble du bâtiment, mais aussi la réfection de l'ensemble des peintures.

A l'école élémentaire Marcel Cachin, ce sont 34 châssis de fenêtres en acier simple vitrage qui ont été remplacés par des châssis en aluminium à pont thermique pour un montant de 37.580 €.

Enfin, à l'école Paul Langevin (hameau St Marck), la double porte d'entrée et un châssis de fenêtre donnant sur la rue Arthur Brunet ont été remplacés pour un montant de 5.877 €.

## Voirie

Une nouvelle tranche de rénovation de voirie a été réalisée cet été dans les rues Ambroise Croizat, Paul Vaillant Couturier, Pierre Courtade et Marcel Cachin. Ces travaux, dont le montant s'élève à 133.832€ consistaient en la reconstruction complète de la chaussée, des trottoirs et des bordures.

Photo des récipiendaires



## La fête des travailleurs

Départ du défilé « Domaine de la Ferme »



Comme chaque 1<sup>er</sup> mai, jour de la fête du travail mais aussi journée internationale des travailleurs, les élus municipaux, accompagnés des membres de l'harmonie ainsi que de nombreux Escaudinois, ont sillonné les rues de la ville pour le traditionnel défilé qui les a menés de la rue des Fleurs au Domaine de la Ferme, à la salle de la Jeunesse. C'est donc

devant un public nombreux que les représentants syndicaux ainsi que Monsieur le Maire ont pris la parole avant que Jeannette MARCUZZI, 1<sup>ère</sup> Adjointe, ne procède à la remise des diplômes des médailles du travail. Vingt personnes étaient ainsi mises à l'honneur : 10 au titre de l'échelon Argent (20 ans), 2 au titre de l'échelon Vermeil (30 ans), 5 au titre de l'échelon Or (35 ans), et 3 au titre de l'échelon Grand Or (40 ans).

# Commémorations

Si le 1<sup>er</sup> mai célèbre les travailleurs, plusieurs autres dates ponctuent le printemps en mémoire des trop nombreux soldats et victimes de l'horreur des combats pour la liberté. A chacune de ces commémorations, élus et anciens combattants se sont recueillis au Monument aux Morts. Ainsi, on célébrait le 24 avril : le jour du souvenir des déportés, le 27 mai : la Journée Nationale de la Résistance, le 8 Mai : le 71<sup>ème</sup> Anniversaire de l'Armistice, le 8 juin on rendait hommage aux morts en Indochine, le 18 juin on se souvenait de l'appel du Général de Gaulle lors de la 2<sup>nde</sup> Guerre Mondiale, le 14 juillet : la Fête Nationale, le 2 Septembre : le jour du souvenir de la Libération d'Escaudain, le 11 Novembre : Armistice 1918 et enfin le 15 Novembre : Commémoration de la mort de Félicien Joly.



*Défilé du 8 Mai rue Pierre Degeyter*



*Remise des médailles le 8 Mai par les anciens combattants*



*Cérémonie du 8 Mai au monument aux morts*



*Libération d'Escaudain : Hommage aux jeunes Escaudinois morts pendant la guerre : Jeanne BOUCHET, Julien DERNONCOURT, Marcel GRIFFON, Charles LEHUT et François MORIAMÉZ*



*Commémoration de l'Armistice 1918*



*Hommage à Félicien Joly en présence de Monsieur Tony PARKER Senior*

## Noces d'or et de diamant : une cérémonie exceptionnelle

Le Dimanche 9 octobre dernier, la commune a organisé sa traditionnelle cérémonie des noces d'or et de diamant. Dix couples ont été mis à l'honneur :

**Noces d'or (50 ans de mariage) :** Anne-Marie et Antonio TALA, Marianna et Gilbert HAUTCOEUR, Marianne et Didier LEFEBVRE, Monique et Jean-Marie WALKOWIAK, Annick et Maurice PAIX, Thérèse et Serge LENCELIN.

**Noces de diamant (60 ans de mariage) :** Filippa et Francesco TROIA, Valentine et Jean-Baptiste NORTIER.

C'est Mme MARCUZZI, 1<sup>ère</sup> Adjointe, chargée des Fêtes et Cérémonies, qui a accueilli et mis à l'honneur les couples présents, reprenant dans son discours quelques-uns des faits marquants des années 1956 et 1966. Elle souligna également l'importance de cette cérémonie dont la solennité touche autant celui qui la préside que les couples honorés et leurs invités. Elle souhaita ensuite que l'assistance ait une pensée particulière pour deux couples qui n'ont pu être présents pour raison de santé, Mme et M. LESPAGNOL, noces de Palissandre (65 ans de mariage), et Mme et M. KRZYKAWSKI, noces d'Or (50 ans).

Mme MARCUZZI céda ensuite la parole à M. le Maire, qui proposa aux « jeunes mariés » de se remémorer leurs jeunes années et invita chacun des couples à renouveler ses vœux de mariage à l'issue desquels, époux et épouse ont reçu fleurs et cadeaux.



La présence cette année encore de l'harmonie ainsi que de jeunes danseuses de l'école municipale de danse classique, a remporté un très grand succès auprès de l'assemblée.

Enfin après la traditionnelle séance photos, les mariés et leurs familles ont pu partager un agréable moment au cours du vin d'honneur offert par la municipalité.

6

## Fête de la musique

Chaque année, à l'occasion de la fête de la musique, l'Harmonie d'Escaudain se produit en plein air. Cette année, avec une météo très favorable, les musiciens avaient choisi de présenter leur dernier concert dans la cour du restaurant scolaire.



## Un spectacle de Noël pour les écoliers

Le 1<sup>er</sup> Décembre, la ville d'Escaudain a organisé un spectacle de Noël pour les élèves des classes maternelles. Les enfants ont pu découvrir une histoire extraordinaire « Le Noël enchanté du Yétou » : Suite à une erreur de courrier, Tom et Axel se rendent de toute urgence chez le Père Noël. Aidé par le lutin Cyprien, les deux garçons parcourent les montagnes enneigées et arrivent devant l'atelier du Père Noël. Mais une maladresse va provoquer la disparition de tous les cadeaux... Un conte magique interactif qui a émerveillé les maternelles !



## Festivités de la fête nationale

Cette année, pour plus de sécurité, les festivités de la fête nationale ont été organisées dans l'enceinte du stade municipal. Malgré cette réorganisation, comme d'habitude le public est venu en nombre.



En première partie : Tour de chant de Leila, chanteuse régionale



2<sup>ème</sup> partie : Sylvain CHANTEUR, sosie de Florent PAGNY



En tête d'affiche : « Punishment Park »  
Tribute Indochine



Au final, le feu d'artifices a été tiré sur le terrain de football.  
Avec comme thème « Le Brésil », Escaudain a fait son ouverture aux Jeux Olympiques !

## Concert de Noël

Vendredi 16 décembre, l'école municipale de musique, accompagnée des membres de l'atelier « Voix » de l'association d'Arts en Mouvement, ont proposé un concert de Noël à l'église St Martin sur le thème des traditions de Noël autour du monde, devant une assistance nombreuse.



## Arbre de Noël de la PMI

Le 14 décembre, les parents des 62 enfants fréquentant la PMI étaient conviés à la salle de la jeunesse où la municipalité leur a offert jouets, bonbons et chocolat. 51 têtes blondes sont ainsi venues rencontrer le Père Noël et débiller leurs cadeaux sous les yeux attendris de leurs parents.

## Noël des TAP (Temps d'Activités Périscolaires)



Les 15 et 16 décembre, les animateurs des TAP ont proposé aux enfants de participer à des jeux sur le thème de l'hiver et de Noël sous le regard avisé du père Noël qui leur a distribué jus de fruits et friandises.



## Marché de Noël

Les 10 et 11 Décembre, la ville d'Escaudain a organisé son 7<sup>ème</sup> Marché de Noël. Durant tout le week end, de nombreux visiteurs sont venus découvrir les chalets spécialement installés dans le jardin public, pour acheter des objets de décoration de Noël, des confections, des cartes postales, des compositions florales, etc. ou alors pour déguster quelques spécialités préparées par les associations locales.

Le samedi en fin d'après-midi un conte pyromélodique a été présenté aux familles suivi d'un feu d'artifices pour marquer l'arrivée du Père Noël.



Les chalets étaient encore bien décorés cette année !



Le cracheur de feu est toujours apprécié sur le marché de Noël



Le public en attente du Père Noël



Le feu d'artifice final qui annonce l'arrivée du Père Noël



Arrivée tant attendue par les enfants



Le Père Noël a distribué des bonbons aux enfants



# Manifestations culturelles et sportives

## Les tournois du Printemps

### Tournoi international de football

Du 14 au 16 Mai s'est déroulé le 36<sup>ème</sup> tournoi de football international catégorie U15 « Fabrice Djogo ». Belle récompense cette année pour l'équipe d'Escaudain qui a triomphé 2-0 face à Aulnoy-Aymeries. Une première en 36 ans !

### Tournoi de tennis

Du 13 Mai au 12 Juin s'est déroulé le 18<sup>ème</sup> Tournoi Open « François Coudert ». Environ 180 participants se sont affrontés sur les courts de tennis du stade municipal. Nouveauté cette année pour que ce tournoi soit encore plus convivial, le club avait ouvert une nouvelle catégorie : le double mixte ! Une belle réussite pour une première.

S'en est suivi du 13 au 26 Juin le « Tournoi interne jeunes » qui a permis aux plus jeunes du club de se rencontrer pour les préparer aux tournois adultes.

Deux belles manifestations sportives qui se sont déroulées, comme d'habitude, dans la bonne humeur.



### Tir à l'arc



Comme chaque année, les Archers ont organisé leur traditionnel « Tir du Roy » et leur « Tir Beursault ». La première compétition est réservée aux membres du club, le but étant d'atteindre l'oiseau dissimulé sur une cible que le vainqueur de l'année précédente a préparée soigneusement. Le tir « Beursault » est quant à lui ouvert à tout licencié, la distance est fixée à 50m.

## Basket



Afin que l'équipe 1<sup>ère</sup> du club de basket masculin d'Escaudain puisse à nouveau évoluer en Nationale 3, une coopération territoriale de clubs a été créée avec l'équipe de l'ASC Denain Voltaire et Escaudain Basket Porte du Hainaut. Cette entente entre les deux clubs voisins permet à certains joueurs d'évoluer en N3 à Escaudain ainsi qu'en Promotion Régionale à Denain, tout en limitant les dépenses de fonctionnement du club, et, n'en doutons pas : les joueurs défendront chèrement leur place bien méritée en N3 cette année.

## Force athlétique d'Escaudain

Dans le cadre de la mise en place du contrat citoyen, des cours dispensés par Leïla DUHEM, diplômée d'Etat et championne du monde de développé couché, sont mis en place à destination :

- Des personnes cardiaques : les lundi, mardi, jeudi et vendredi de 9h à 11h
- Des femmes : les lundi, mardi et vendredi de 13h15 à 15h
- Inscriptions sur place, salle Ferrara
- Renseignements à la salle ou au 06.29.51.20.56



Peu après le succès de la rando nocturne des lampistes qui s'est déroulée le 2 Septembre dernier, le club cyclo vtt a organisé sa 21<sup>ème</sup> randonnée des mineurs. La manifestation a comme chaque année rassemblé bon nombre de participants le 6 Novembre. La bonne organisation et l'ambiance très conviviale ont ravi les vététistes et les marcheurs présents. Au total 4 parcours VTT (16,27,41 et 56 km) ainsi qu'une marche de 10 km. Le club vous donne déjà rendez-vous le 12 Mars prochain pour sa randonnée cyclo.

## De nouvelles activités à la piscine d'Escaudain !

### LE JARDIN AQUATIQUE

Le jardin aquatique permet aux enfants âgés de 3 à 6 ans de se familiariser avec l'élément aquatique, d'évoluer en autonomie et de se préparer à l'apprentissage des différentes nages.

La séance est très ludique. Plusieurs jeux sont proposés aux enfants : marcher sur un tapis flottant, descendre d'un toboggan, jouer avec différents accessoires (frites, planches, ballons, seaux...). Les enfants sont accompagnés des parents.

Une séance de jardin aquatique dure entre 30 minutes et 1 heure. L'eau n'a pas besoin d'être chauffée (comme pour les bébés nageurs) à 32°. Il est possible d'accueillir avec une température de 28°.



### L'AQUAFORME

L'Aquaforme permet un renforcement musculaire généralisé et sollicite l'activité cardio-respiratoire. Le rythme est modéré et les exercices sont peu contraignants, c'est donc un sport efficace, facile, agréable et non traumatisant pour le corps. Spécialement adapté pour les séniors ou les femmes en fin de grossesse.



### Horaires (en période scolaire) :

LUNDI : 17h - 18h (Leçons de natation) ; 18h - 19h (Aquagym)

MARDI : 17h - 18h30 (Réservé aux dames) ; 18h45-19h30 (Aquagym)

MERCREDI : 14h - 15h (Ecole de Natation) ; 15h - 18h (Séance publique) ; 18h30 - 19h30 (Aquaforme NOUVEAU)

JEUDI : 12h - 13h30 (Séance publique)

VENDREDI : 17h - 18h (Aquagym) ; 18h30 - 20h30 (Réservé strictement aux adultes)

SAMEDI : 12h - 14h (Leçons de natation) ; 14h - 14h45 (Jardin Aquatique NOUVEAU) ; 15h - 16h30 (Séance publique)

DIMANCHE : 9h - 11h30 (Séance publique)

Plus d'infos sur [www.ville-escaudain.fr](http://www.ville-escaudain.fr)

## Soirée de la culture

Depuis de nombreuses années, les sportifs Escaudinois sont mis à l'honneur lors de la traditionnelle réception des sports organisée par la municipalité en fin d'année. Jeannette MARCUZZI, 1<sup>ère</sup> Adjointe en charge notamment des affaires culturelles, souhaitait que les associations culturelles soient également mises à l'honneur et a donc inauguré cette année la 1<sup>ère</sup> « soirée de la culture ». Étaient conviés la quinzaine d'associations culturelles que compte la commune, chacune a pu profiter de la projection d'un diaporama pour présenter son activité. La municipalité a profité de ce moment pour rendre hommage à Albert DHENNAIN et Yvette GRIFFON grandes figures de la culture Escaudinoise décédés il y a quelques mois.



## Jumelage

Comme tous les 2 ans, les membres du comité de jumelage du CER d'Escaudain sont allés rendre visite à leurs amis de Ruhla (région de la Thuringe en Allemagne).

Encore un beau programme culturel pour ce séjour qui s'est déroulé du 15 au 18 Septembre (visite d'une mine de sel à Merkers, des grottes des fées de Saalfeld, d'une fabrique de bougies,...). En retour, le comité de Ruhla rendra visite aux Escaudinois du 25 au 28 Mai 2017.



Monsieur ZIEGLER, Maire de Ruhla (à gauche), a accueilli chaleureusement la délégation du Conseil Municipal Escaudinoise



Photo de groupe des 2 comités avant le chemin du retour

## Nuit de l'humour



Avocat dans la vie, César est une personne qui adore l'humour et le fait partager à son public.



Après le chanteur, le comique ! Kamini a plus d'une corde à son arc...

Le 26 Novembre dernier, pour la première fois, la ville d'Escaudain organisait une soirée culturelle intitulée « La nuit de l'humour ». César, en première partie, avec son humour « décalé », a chauffé la salle. Après un tonnerre d'applaudissements, il a laissé la scène à Kamini qui a été ravi de l'accueil chaleureux que lui ont réservé les Escaudinois. Après avoir fait débiter sa carrière dans la chanson, l'interprète de « Marly Gomont » s'est lancé dans la comédie et propose aujourd'hui un one-man-show durant lequel grâce à de nombreuses anecdotes hilarantes il retrace son parcours. Au total, plus de 2h30 de spectacle, fou rire garanti !

## École municipale de musique

Cette année, l'école municipale de musique a organisé les auditions des élèves à l'auditorium de la médiathèque communautaire d'Escaudain. Chaque classe d'instrument était représentée, dirigée par son professeur. L'orchestre « musiques actuelles », composé des musiciens de l'école a clôturé la soirée.

Dans le cadre de la remise des prix, la directrice Agnès RENAUX avait invité l'ensemble de trombones « De Profundis », composé de musiciens professionnels (dont Sébastien GONTHIER, qui a enseigné à Escaudain pendant deux années scolaires). Après la remise des diplômes par leurs professeurs accompagnés des élus municipaux, les élèves ont pu écouter la performance du quatuor, les élèves de la classe de trombone ont même été invités sur scène pour un morceau en commun. Cette animation musicale a également été proposée aux élèves des classes primaires durant toute la journée afin de leur faire découvrir l'instrument.



Orchestre « Musiques actuelles »



Le quatuor accompagné des élèves



Les élèves après avoir reçu leur diplôme

## École municipale de danse

### Concours de Hip Hop

Première année de Hip Hop, et déjà un premier concours pour les jeunes Escaudinoises. Le groupe «SHAWTIES» entraîné par Leila LECAT issu de l'école municipale de danse est un groupe de Hip Hop de 12 adolescentes âgées de 11 à 14 ans (style pratiqué : Hip Hop new style aux influences « Dirty South » d'Atlanta où leur chorégraphe Leila LECAT s'est perfectionnée pendant près de 2 ans en travaillant avec des danseurs de renommée internationale). Elles ont été sélectionnées au battle chorégraphique « Coup 2 Pression » organisé par les TN CREW (danseurs du Wati-B et Black M) à Aubry le 17 Avril 2016. Après avoir éliminé leurs adversaires jusqu'au dernier round, nommées « Coup de cœur du jury », elles ont représenté notre région le 22 Mai dernier à Argenteuil. Malgré leur élimination en quart de finale, elles ont retenu l'attention de tous pour leur style original et leur parfaite synchronisation.

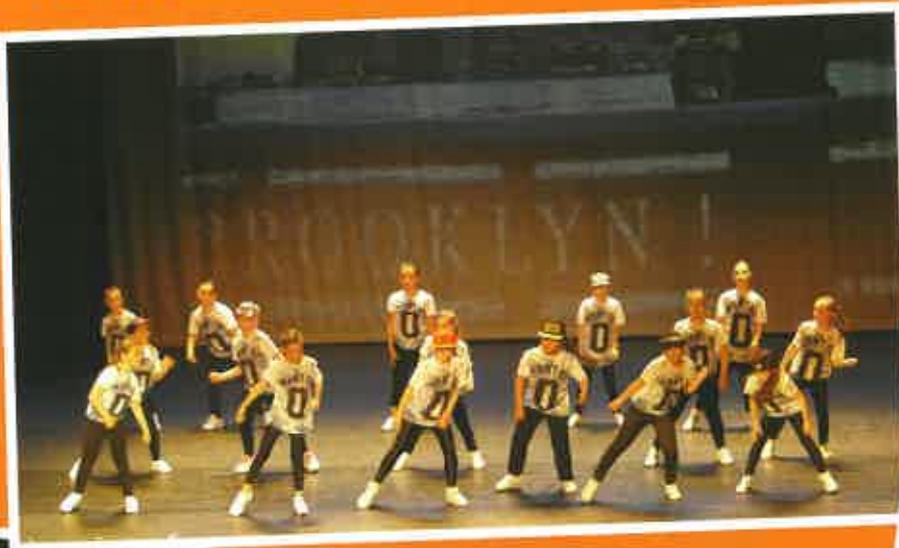


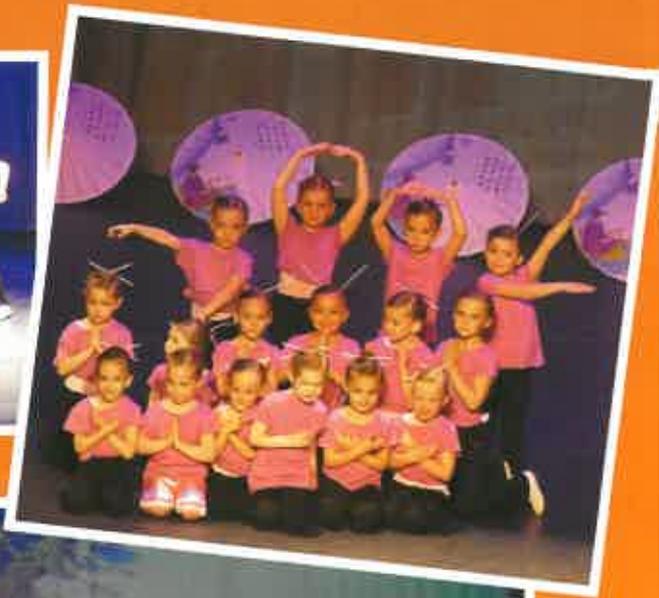
Les «Shawties» après le concours

### Gala

Le 19 Juin, au théâtre de Denain, les élèves de l'école de danse ont présenté leur nouveau spectacle : « Danses autour du Monde ».

12







# Semaine de la citoyenneté

Ecole Roger Salengro



Dans la prolongation de l'action « le Sport au service de la Citoyenneté », et en collaboration avec M. Tony PARKER Senior, la ville a souhaité organiser une nouvelle action baptisée « Fais ton meilleur » (expression de M. PARKER Senior) et a décidé notamment d'organiser une semaine de la citoyenneté. Celle-ci s'est déroulée du 14 au 18 novembre dernier et a concerné un large public : écoles élémentaires, collège, associations culturelles, sportives, de quartiers, accueil de loisirs. Ce sont ainsi pas moins de 707 personnes (dont 596 jeunes et 111 adultes) qui ont été touchées par les différentes actions menées.



Ecole Paul Schneider



Ecole Paul Langevin



Ecole Victor Hugo

Ainsi, pour les écoles élémentaires, les enseignants des classes de CM2 se sont mobilisés avec leurs élèves afin de travailler sur le rendu d'une charte « Les engagements de vivre ensemble » qu'ils avaient réalisée lors de leur passage en classe de CE2, tout en mettant en parallèle



Ecole Marcel Cachin



Collège Félicien Joly

cette charte avec la charte de la citoyenneté rédigée en 2014. Au collège, la cérémonie de commémoration en l'honneur de Félicien Joly a revêtu un caractère particulier au cours de laquelle des lettres d'un soldat américain ont été lues en complément de celles de Félicien Joly. Toujours pour le collège, l'après-midi du 15 novembre quant à elle était consacrée à des rencontres avec les élèves de classe de 3<sup>ème</sup>. Concernant les associations sportives, il s'agissait de se rendre compte de quelle manière les différents jeunes et éducateurs se sont appropriés les valeurs de la charte au quotidien dans la pratique de leurs différentes disciplines. Les associations de quartiers quant à elles se sont réunies le mercredi après-midi à la médiathèque communautaire afin d'échanger sur les thèmes de la solidarité et la tolérance et les mises en pratique de ces deux notions dans leurs activités quotidiennes, et comment elles pourraient être développées.



Associations de quartiers

Enfin, concernant les accueils de loisirs, cette semaine de la citoyenneté a concerné les enfants des classes de CM2 fréquentant les activités péri-éducatives de 15h à 16h30 après l'école. Chaque site s'est vu attribuer, selon son effectif, une ou deux valeurs de la charte de la citoyenneté : la tolérance, la solidarité, l'écoute, la fierté, être respectueux, se maîtriser, se dépasser et se responsabiliser. Objectif : que les enfants nous montrent comment ils s'approprient ces valeurs. Aidés des référents, ils ont présenté

de façon ludique la manière dont ils vont travailler sur ces valeurs tout au long de l'année, ainsi les enfants de l'école Langevin ont expliqué en récitant un poème qu'ils allaient illustrer la notion du dépassement de soi, sous forme de bande dessinée ; les écoliers de Marcel Cachin ont présenté un mini journal télévisé, lequel sera développé en version longue durant l'année. À Victor Hugo, on a choisi un théâtre de marionnettes pour présenter les deux valeurs abordées, théâtre de marionnettes qui se transformera en fin d'année en vraie pièce de théâtre avec les enfants comme acteurs. A Schneider, c'est sous la forme de poèmes rédigés par les enfants et sous la forme d'un « slam » à Roger Salengro, que les enfants ont présenté les valeurs qu'ils allaient développer. On le constate, il s'agit bien ici de mettre les enfants au cœur de l'action, car ce sont bien eux qui feront l'avenir de notre société !



Force Athlétique



Club de tennis



Ecole municipale de danse



Club de football



Club d'athlétisme



Clubs de basket féminin et masculin

Il faut saluer l'engagement de M. PARKER Senior, lequel a participé, bénévolement, à chacune des manifestations organisées. En effet, les actions se déroulaient les matinées dans les écoles, les après-midi pour les accueils de loisirs, et les soirs pour les associations et chacune d'entre elles a été très appréciée par les personnes venues y assister. Au-delà de cet aspect, on retiendra la joie des enfants d'avoir pu approcher et échanger avec une personnalité internationale du monde sportif. Nul doute qu'ils garderont longtemps dans leurs esprits ces fabuleux souvenirs.

### T.A.P. ( Temps d'Activités Périscolaires )



Marcel Cachin



Langevin



Victor Hugo



Schneider et Salengro

# Enfance et Jeunesse

## Accueils de loisirs : des loisirs partagés et appréciés



Accueil de Loisirs

**INSCRIVEZ-VOUS**

L'Accueil de Loisirs de Juillet 2016 a permis aux 300 enfants inscrits de passer d'agréables moments, les animations proposées tout au long du séjour étaient adaptées aux publics accueillis. La bonne humeur affichée dans tous les groupes « Tchoupitchoux 3 à 6 ans et les Aventuriers 7 à 16 ans » a conduit à une dynamique collective perceptible lors des rassemblements parents, enfants et équipes d'animation.



### A noter sur vos agendas :

#### ALSH Hiver 2017 :

Le centre de loisirs 6 à 11 ans se déroulera au centre culturel Charles de Gaulle du lundi 13 au vendredi 17 février 2017 et du lundi 20 au vendredi 24 février 2017 de 13h30 à 17h.

Les inscriptions se dérouleront du lundi 30 janvier au vendredi 3 février 2017 de 9h à 11h30 et de 14h à 16h30 en Mairie - service jeunesse, bâtiment modulaire.

Adoptez une attitude « Eco-Citoyenne » en utilisant le service du vélo-bus, tous les renseignements nécessaires vous seront communiqués lors des permanences d'inscription

**Contact :** 03.27.44.89.15 ou 06.86.23.38.06  
ou [benache.o@ville-escaudain.fr](mailto:benache.o@ville-escaudain.fr)

## Le contrat enfance jeunesse CEJ 2016/2019

Le renouvellement du Contrat Enfance Jeunesse a été officialisé le mercredi 30 novembre 2016 lors de la signature entre la Ville d'Escaudain et la Caf du Nord. Cet outil permettra de pérenniser les actions existantes et favorisera le développement de nouveaux projets comme le Relais d'Assistantes Maternelles ouvert depuis janvier 2016 ou alors la mise en place d'un ALSH 3 à 5 ans à compter des vacances de la Toussaint 2017. De plus, des pistes de réflexion sur l'axe de la parentalité sont engagées afin d'élargir notre champ d'actions.



## Le mot de l'adjointe

« Lorsque l'enfant paraît, le cercle de famille applaudit à grands cris ; son doux regard qui brille fait briller tous les yeux... » disait Victor Hugo.

L'enfant est un élément moteur dans l'évolution de notre société. Il est fédérateur et source de bonheur. En effet, les manifestations autour de l'enfant telles que les fêtes de fin d'année scolaire, de Noël, ou les kermesses du centre aéré, nous ont permis de consolider ou créer des liens entre parents, ceci autour et grâce à nos enfants.

Notre rythme de vie, nos projets, nos décisions sont réfléchis en fonction du bien-être de nos enfants. Donner le meilleur aux enfants de cette ville, c'est garantir leur sécurité, maintenir un excellent cadre scolaire, proposer des accueils de loisirs de qualité et leur donner la possibilité de pratiquer des activités sportives ou culturelles. C'est aussi accompagner les familles dans leurs démarches, et c'est exactement ce que vos élus s'efforcent de faire au quotidien.

Chaque enfant occupe une place prépondérante à Escaudain, ainsi nous continuons à travailler sur les projets visant à les mettre en valeur et à leur garantir le cadre de vie qu'ils méritent.



Laëtitia DHENAIN,  
Adjointe déléguée à  
l'Enfance-Jeunesse.

## Dates des prochaines élections



Pour mémoire, deux élections se dérouleront cette année.

Les présidentielles : 23 avril et 7 mai.

Les législatives : 11 et 18 juin.

## Mise en place de badges dans les déchetteries



A partir du 9 Janvier 2017, l'accès aux déchetteries du SIAVED pour les particuliers, associations, professionnels et collectivités ne sera autorisé que sur présentation d'une nouvelle carte à puce qui sera remise gratuitement sur simple demande auprès du SIAVED. Les formulaires de demande de badges sont à retirer dans les déchetteries et sur le site internet du SIAVED : <http://www.siaved.fr>

17

## Un kiosque de reprise du verre à Denain



Vous l'avez peut-être aperçu près du magasin Carrefour de Denain depuis quelques semaines. Le SIAVED, suite à une convention de partenariat avec Carrefour, a installé le comptoir du verre au niveau du parking du magasin le lundi 30 Mai.

Mais comment cela fonctionne-t-il ? Il suffit d'amener ses emballages en verre non brisés au comptoir, où ils sont séparés en deux catégories :

- Le verre lavable et réutilisable, qui sera trié, lavé et prêt pour l'embouteillage
- Le verre à usage unique, qui sera fondu pour produire de nouveaux emballages.

Il est ensuite possible pour la personne ayant déposé le verre de récupérer des bons d'achat valables pour le magasin partenaire.

Le projet est ancré dans une démarche d'économie circulaire: il a pour but de réduire les gaz à effet de serre, de développer l'emploi local en alimentant les filières industrielles de lavage et redonner davantage de pouvoir d'achat.

Une initiative où tout le monde est gagnant !

## Permanences de l'association ITAL

L'association « ITAL » tient une permanence le dernier mardi de chaque mois, de 14h à 16h, Salle des Ecuries (Jardin Public), à destination des ressortissants italiens afin de les assister de vous assister dans vos démarches administratives.

**Plus de renseignements au 09.72.84.47.53.**

## Collectes de dons du sang 2017

Plusieurs dates pour le don du sang en 2017 à Escaudain :

Mercredi 1er mars, à la Salle de la Jeunesse

Jeudi 27 avril, à la Salle du 3<sup>ème</sup> âge

Jeudi 22 juin, à la Salle du 3<sup>ème</sup> âge

Jeudi 19 octobre, à la Salle de la Jeunesse

Jeudi 14 décembre, à la Salle du 3<sup>ème</sup> âge



## Parcelles disponibles, rue derrière les haies

Avis aux amateurs, il reste encore 4 parcelles disponibles au lotissement « Rue derrière les haies », rue de la savonnerie et rue Blanqui :

N° de parcelle	Superficie	Façade*	Surface plancher*	Nouveaux prix de commercialisation
Lot 6	817 m <sup>2</sup>	18,00 m	240 m <sup>2</sup>	72 000,00 € TTC
Lot 7	820 m <sup>2</sup>	18,00 m	240 m <sup>2</sup>	67 000,00 € TTC
Lot 11	805 m <sup>2</sup>	13,88 m	230 m <sup>2</sup>	65 000,00 € TTC
Lot 12	1289 m <sup>2</sup>	30,00 m	300 m <sup>2</sup>	94 000,00 € TTC

\*sous réserve



## Règlementation de l'activité de démarchage à domicile sur le territoire communal

L'activité de démarchage commercial au domicile des particuliers connaît une recrudescence considérable ces dernières années. Aussi, afin de garantir les habitants, notamment les plus fragilisés, contre les tentatives de fraude ou d'extorsion, une procédure de déclaration des opérations de démarchage à domicile auprès des services de la Mairie et en collaboration avec les services de la Police Nationale, a été mise en place.

Toute entreprise ou association qui souhaite entreprendre ce type d'opération devra obligatoirement s'identifier auprès des services de la ville, et se verra remettre un exemplaire de la déclaration qui servira de justificatif auprès de ses prospects. Attention, ce visa ne cautionne en aucun cas l'objet ou la légalité du démarchage, toute personne s'estimant victime de pratiques déloyales ou abusives devra contacter les

services de la Police Nationale.

Il faut également savoir que les quêtes sont interdites, hormis celles prévues au calendrier annuel des appels à la générosité publique, et que la vente de calendrier par certains organismes publics, ne fait l'objet d'aucune déclaration.

**ALORS, AYEZ LE BON REFLEXE !** Demandez la carte professionnelle et la déclaration de passage en Mairie du prospecteur à domicile. En cas de refus, ou si vous avez le moindre doute, n'ouvrez pas votre porte.

Vous pouvez aussi contacter les services de la Ville au 03.27.44.07.04 qui vous donneront tous les renseignements concernant les entreprises répertoriées, les périodes de démarchage, ou l'intitulé des opérations prévues au calendrier annuel d'appel à la générosité publique.

## Titre d'identité perdu ou volé : mise en place de la base DOC VERIF

A l'heure où les questions de sécurité aux frontières de l'Union européenne sont cruciales, le Gouvernement intensifie la lutte contre la falsification des cartes d'identité et des passeports. Un nouveau système de traitement automatisé de données à caractère personnel appelé DOCVERIF est désormais opérationnel. Il a été créé par arrêté du 10 août dernier et sera utilisé par le ministère de l'Intérieur.

L'objectif de ce système de traitement automatisé des données est « de faciliter le contrôle de la validité des documents émis par les autorités françaises et de lutter contre l'utilisation indue de tels documents, leur falsification ou leur contrefaçon ».

Grâce à ce dispositif, les forces de l'ordre ont la possibilité d'accéder à une application leur permettant de vérifier la validité des cartes d'identité et des passeports.

Un titre ayant été perdu ou volé est signalé dans cette application irréversiblement. C'est pourquoi, un titre déclaré perdu ou volé figure comme non valide, même si le titulaire le retrouve. Dans ce cas, il doit être restitué en préfecture pour destruction.

**!!! Un usager qui utilise en toute bonne foi un titre déclaré perdu et finalement retrouvé, s'expose à être retenu par les autorités !!!**

19

## Manifestations à venir

### JANVIER

Vendredi 13 : cérémonie des vœux à la population, à 18h, Salle de la Jeunesse

Du 20 au 27 : 8ème exposition des artistes escaudinois, organisée par le Cercle Laïque, Foyer J.Brel

Samedi 28 : bal Country, Salle de la Jeunesse, organisé par le Comité des Fêtes de la Cité Nervo et le Basket Féminin Escaudain

### FEVRIER

Dimanche 12 : cross J.C. Tramblay, stade municipal, organisé par le club d'athlétisme

### MARS

Samedi 4 : salon du scrapbooking et des Loisirs Créatifs, salle de la jeunesse, organisé par le Cercle Laïque

Dimanche 12 : randonnée cyclo de Printemps, organisée par le club cyclo, départ salle Defaune

Dimanche 19 : concert de printemps, organisé par l'harmonie, salle de la Jeunesse

Du 20 au 25 : auditions de l'école municipale de musique, médiathèque communautaire

Les 25 et 26 mars : Euromondiales, organisées par le Cercle Laïque, salle de la Jeunesse

### AVRIL

Dimanche 2 : repas thurinois, organisé par le comité Escaudain Ruhla, salle de la Jeunesse

Jedi 13 : Grand Prix de Denain

Du 15 au 17 : tournoi international minimes de basketball, organisé par le club de basket masculin, salle Allende

Dimanche 30 : jour du souvenir des déportés, monument aux morts

# tribunes des groupes

## Groupe « Ensemble pour Agir, l'Humain d'abord », groupe des élus communistes et républicains :

Les premiers mots de notre groupe seront pour vous souhaiter à toutes et à tous une bonne année 2017.

En cette nouvelle année, se dérouleront les élections avec tout d'abord les Présidentielles suivies des législatives. Chacun d'entre nous sera bien évidemment libre de son choix. Cependant, pour ce qui concerne notre groupe, nous appelons la population à rester vigilante face aux discours de campagne et à se méfier de la démagogie de certains ainsi que des promesses qui ne pourront être tenues.

S'agissant de notre commune, nous continuons notre engagement dans le développement urbain, nous investissons dans la sécurité des habitants, nous apportons notre concours en direction de la jeunesse, des associations sportives et culturelles et de quartiers, enfin nous participons de façon très active au fonctionnement de nos écoles.

Nous sommes régulièrement sur le terrain pour répondre au mieux et dans la mesure de nos moyens aux besoins de l'ensemble des Escaudinoises et Escaudinois.

Encore une fois, bonne année et bonne santé à toutes et à tous !

**Vos élus : Bruno SALIGOT, Jeannette MARCUZZI, Jean-Charles WERY, Annick TRIoux, Ali BENAMARA, Pascale MOREAU, Hervé BREEM, Laëtitia DHENAIN, André DRELON, Sylvie SCHUTT, Michel SION, Karine STIEVENARD, Olivier ABDELOUAHED, Maryse PLAYE, Abdelaziz LOUGHANI, Fatima AIT MOUHA, Jean-Paul VANDENNIEUWEMBROUCK, Martine BOURRE, Laurent LAKOMY, Céline JANICKI, Ahmed BENDJEFFEL, Jeanne-Aimée PARYS, Pascal PUPILLI.**

---

## Groupe « Escaudain, ensemble pour l'avenir » :

Escaudain est une ville sale.

Entre les dépôts d'ordures sauvages, canettes de boissons, déjections canines et autres déchets qui jonchent nos trottoirs, les comportements inciviques en matière de propreté publique sont nombreux et quotidiens. C'est une réalité fort déplaisante qui n'échappe à personne.

Le manque total de respect de quelques uns empoisonne et dégrade notre cadre de vie et donne une image bien triste de notre commune.

Ce n'est plus tenable, il est temps d'agir : la propreté doit devenir une priorité.

Aussi, il faut que la majorité prouve clairement sa volonté de lutter contre ces actes d'incivilité et s'en donne les moyens (organisation d'une campagne de sensibilisation et d'information sur le sujet, installation de panneaux préventifs, de corbeilles de rue ou de containers dans les endroits où cela s'avère utile, renforcement des équipes chargées de la propreté, etc. Et tolérance zéro envers les contrevenants !).

Bien plus que des beaux discours ou articles de presse, les escaudinois attendent des actes forts et durables !

La propreté, le respect de l'environnement est l'affaire de tous, et de chacun. Ensemble préservons nos espaces de vie, de convivialité.

Enfin et surtout, comme chaque année, nous voilà déjà au temps des traditionnels voeux de la nouvelle année. Aussi, les membres du groupe « Escaudain, ensemble pour l'avenir » vous présentent leurs voeux et vous souhaitent tout le meilleur pour 2017 !

Bonne année 2017.

**Claude CAULIEZ, Christelle GUIOT, Rarib LAAMIMAT, Catherine MERCIER, Michael ABDELKADER.**